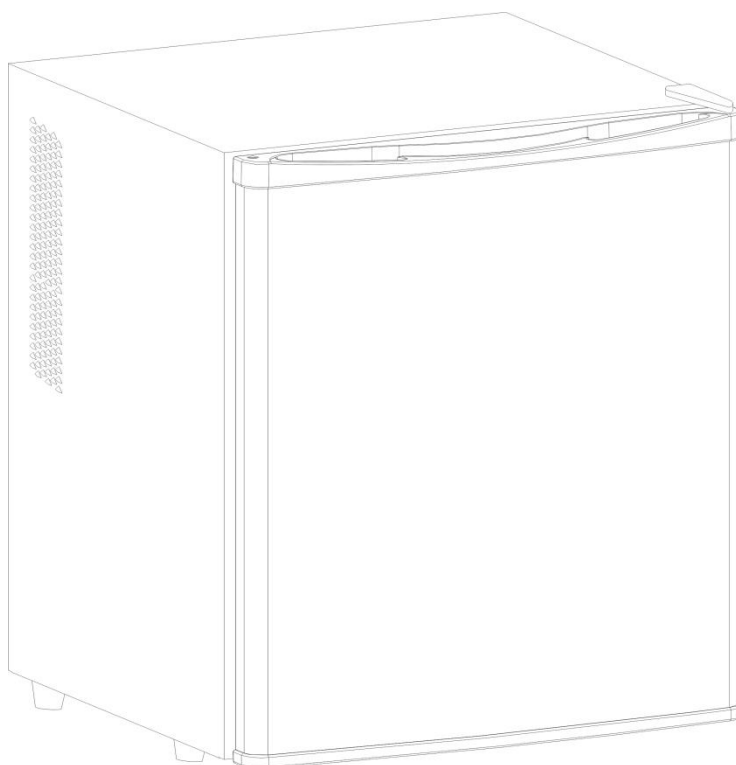


# INFINITON

## MANUAL DE INSTRUCCIONES

FRIGORÍFICO COOLER



**CL-38WC**

ean: 8445639001240

**CL-39NC**

ean: 8445639001257

**ANTES DE UTILIZARLO, LEA Y SIGA TODAS LAS NORMAS DE SEGURIDAD Y LAS INSTRUCCIONES DE USO.**

Por su seguridad y para garantizar el uso correcto, antes de instalar y utilizar el dispositivo por primera vez, lea atentamente este manual del usuario, incluidos sus consejos y advertencias. Para evitar errores y accidentes innecesarios, es importante asegurarse de que todas las personas que usan el aparato estén completamente familiarizadas con su funcionamiento y características de seguridad. Guarde estas instrucciones y asegúrese de que permanezcan con el dispositivo si se mueve o se vende, para que todos los que lo usen durante toda su vida útil estén informados adecuadamente sobre el uso y la seguridad del dispositivo.






Para la seguridad de la vida y la propiedad, mantenga las precauciones de estas instrucciones del usuario, ya que el fabricante no es responsable de los daños causados por la omisión.

### **Seguridad de niños y personas vulnerables.**

- Este dispositivo puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o por falta de experiencia y conocimiento si se les ha dado supervisión o instrucciones sobre el uso del dispositivo de manera segura y entienden el peligro involucrado
- Los niños de 3 a 8 años de edad pueden cargar y descargar este aparato.
- Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- Los niños no deben realizar la limpieza y el mantenimiento del usuario a menos que tengan una edad de 8 años o más y estén supervisados.
- Mantenga todos los envases lejos de los niños. Existe riesgo de asfixia.

- Si está desechando el aparato, saque el enchufe de la toma de corriente, corte el cable de conexión (lo más cerca que pueda del aparato) y retire la puerta para evitar que los niños sufran una descarga eléctrica se caigan o se cierren.
- Si este dispositivo con sellos magnéticos para puerta reemplaza un dispositivo más antiguo que tiene un seguro de resorte (pestillo) en la puerta o tapa, asegúrese de que no se pueda usar ese resorte antes de desechar el dispositivo viejo. Esto evitará que se convierta en una trampa mortal para un niño.

### Seguridad general


-  **¡ADVERTENCIA!** Mantenga las aberturas de ventilación, en el gabinete del aparato o en la estructura incorporada, sin obstrucciones.
-  **¡ADVERTENCIA!** No utilice dispositivos mecánicos u otros medios para acelerar el proceso de descongelación que no sean los recomendados por el fabricante.
-  **¡ADVERTENCIA!** No dañe el circuito de refrigerante.
-  **¡ADVERTENCIA!** No use otros aparatos eléctricos (como los fabricantes de helados) dentro de aparatos de refrigeración, a menos que estén aprobados para este propósito por el fabricante.
-  **¡ADVERTENCIA!** No toque la bombilla si ha estado encendida durante un largo período de tiempo porque podría estar muy caliente.<sup>1)</sup>
-  **¡ADVERTENCIA!** Al colocar el aparato, asegúrese de que el cable de alimentación no esté atrapado o dañado.
-  **¡ADVERTENCIA!** No ubique múltiples enchufes portátiles o proveedores de energía portátiles en la parte posterior del dispositivo.

<sup>1)</sup> Si hay una luz en el compartimento.

## Información de seguridad



- No almacene sustancias explosivas como latas de aerosol con un propelente inflamable en este aparato.
- El isobutano refrigerante (R-600a) está contenido dentro del circuito de refrigerante del aparato, un gas natural con un alto nivel de compatibilidad ambiental, que sin embargo es inflamable.
- Durante el transporte y la instalación del aparato, asegúrese de que ninguno de los componentes del circuito de refrigerante se dañe.
  - Vaciar llamas abiertas y fuentes de ignición.
  - ventile bien la habitación en la que se encuentra el aparato
- Es peligroso alterar las especificaciones o modificar este producto de alguna manera. Cualquier daño al cable puede provocar un cortocircuito, un incendio o una descarga eléctrica.
- Este aparato está diseñado para ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares, como
  - áreas de cocina de taff en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;
  - armar casas y por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
  - Entornos desayuno;
  - Aplicaciones no comerciales y similares.

 **¡ADVERTENCIA!** Cualquier componente eléctrico (enchufe, cable de alimentación, compresor, etc.) debe ser reemplazado por un agente de servicio certificado o personal de servicio calificado.

 **¡ADVERTENCIA!** La bombilla suministrada con este aparato es una “bombilla de lámpara de uso especial” que solo se puede utilizar con el aparato suministrado. Esta “lámpara de uso especial” no es utilizable para iluminación doméstica.<sup>1)</sup>

El cable de alimentación no debe alargarse.

Asegúrese de que la clavija de alimentación no esté aplastada o dañada por la parte posterior del aparato.

Un enchufe de alimentación aplastado o dañado puede sobrecalentarse y provocar un incendio.

Asegúrese de que puede conectarse a la toma de corriente del aparato.

No tire del cable de red.

Si la toma de corriente está floja, no inserte el enchufe de alimentación. Existe riesgo de descarga eléctrica o incendio.

No debe operar el aparato sin la lámpara.

Este aparato es pesado. Se debe tener cuidado al moverlo.

No retire ni toque los elementos del compartimiento del congelador si tiene las manos húmedas o mojadas, ya que esto podría causar abrasiones en la piel o quemaduras por congelación / congelación.

Evite la exposición prolongada del aparato a la luz solar directa.

### Uso diario

- No caliente las piezas de plástico del aparato.
- No coloque productos alimenticios directamente contra la pared posterior.
- Los alimentos congelados no deben volver a congelarse una vez que se hayan descongelado.

<sup>1)</sup> Si hay una luz en el compartimento.

- Almacene los alimentos congelados preenvasados de acuerdo con las instrucciones del fabricante de alimentos congelados.
- Las recomendaciones de almacenamiento de los fabricantes de electrodomésticos deben seguirse estrictamente. Consulte las instrucciones pertinentes.
- No coloque bebidas gaseosas carbonatadas en el compartimento del congelador, ya que crea presión en el recipiente, lo que podría causar que explote y dañe el aparato.<sup>1)</sup>
- Los polos de hielo pueden causar quemaduras por congelación si se consumen directamente del aparato.<sup>1)</sup> Para evitar la contaminación de los alimentos, respete las siguientes instrucciones
- Abrir la puerta durante períodos prolongados puede provocar un aumento significativo de la temperatura en los compartimentos del aparato.
- Limpie regularmente las superficies que puedan entrar en contacto con alimentos y sistemas de drenaje accesibles.
- Limpiar los tanques de agua si no se han utilizado durante 48 h; Enjuague el sistema de agua conectado a un suministro de agua si no se ha extraído agua durante 5 días.
- Guarde la carne y el pescado crudos en recipientes adecuados en el refrigerador, de modo que no entren en contacto con otros alimentos ni se derramen sobre ellos.
- Los compartimientos de alimentos congelados de dos estrellas (si se presentan en el aparato) son adecuados para almacenar alimentos pre-congelados, almacenar o hacer helados y hacer cubitos de hielo.

1) Si hay un compartimento congelador.

2) Si hay un compartimento de almacenamiento de alimentos frescos.

## Información de seguridad



- Los compartimentos de una, dos y tres estrellas (si están presentados en el aparato) no son adecuados para la congelación de alimentos frescos.
- Si se deja el aparato vacío durante largos períodos de tiempo, apague, descongele, limpie, seque y deje la puerta abierta para evitar que el montaje se desarrolle dentro del aparato.

## Cuidado y Limpieza

- Antes del mantenimiento, apague el aparato y desconecte el enchufe de la toma de corriente.
- No limpie el aparato con objetos metálicos.
- No utilice objetos afilados para eliminar las heladas del aparato. Use un raspador de plástico.<sup>1)</sup>
- Examine regularmente el drenaje en el refrigerador en busca de agua descongelada. Si es necesario, limpiar el desagüe. Si el desagüe está bloqueado, el agua se acumulará en la parte inferior del aparato.<sup>2)</sup>

## Instalación

**¡Importante!** Para la conexión eléctrica, siga cuidadosamente las instrucciones dadas en párrafos específicos.

- Desembale el aparato y compruebe si hay daños en él. No conecte el aparato si está dañado. Reporte los posibles daños inmediatamente al lugar donde lo compró. En ese caso retener el embalaje.
- Es recomendable esperar al menos cuatro horas antes de conectar el aparato para permitir que el aceite regrese al compresor.

1) Si hay un compartimento congelador.

2) Si hay un compartimento de almacenamiento de alimentos frescos.

- Debería haber una circulación de aire adecuada alrededor del aparato, ya que esto no conduce al sobrecalentamiento. Para lograr una ventilación suficiente, siga las instrucciones relevantes para la instalación.
- Siempre que sea posible, los separadores del producto deben estar contra una pared para evitar tocar o atrapar partes calientes (compresor, condensador) para evitar posibles quemaduras.
- El aparato no debe ubicarse cerca de radiadores o cocinas.
- Asegúrese de que se pueda acceder al enchufe de alimentación después de la instalación del aparato.

### Servicio



- Cualquier trabajo eléctrico que se requiera para realizar el servicio técnico del aparato debe ser realizado por un electricista calificado o una persona competente.
- Este producto debe ser reparado por un Centro de Servicio autorizado, y solo deben usarse repuestos originales.

### Ahorro de energía

- No ponga comida caliente en el aparato;
- No empaque los alimentos juntos ya que esto evita que el aire circule;
- Asegúrese de que la comida no toque la parte posterior del compartimento (s);
- Si la electricidad se apaga, no abra la (s) puerta (s);
- No abra la (s) puerta (s) con frecuencia;
- No mantenga las puertas abiertas por mucho tiempo;
- No coloque el termostato en temperaturas muy altas;
- Algunos accesorios, como los cajones, se pueden quitar para obtener un mayor volumen de almacenamiento y un menor consumo de energía.



## Proteccion Ambiental


 Este aparato no contiene gases que podrían dañar la capa de ozono, ni en su circuito de refrigerante ni en los materiales de aislamiento. El aparato no debe desecharse junto con los residuos urbanos y la basura. La espuma de aislamiento contiene gases inflamables: el aparato debe desecharse de acuerdo con las regulaciones del aparato para obtener de las autoridades locales. Evite dañar la unidad de refrigeración, especialmente el intercambiador de calor. Los materiales utilizados en este aparato marcados con el símbolo  son reciclables.



El símbolo en el producto o en su empaque indica que este producto no puede ser tratado como basura doméstica. En su lugar, debe llevarse al punto de recogida apropiado para el reciclaje de equipos eléctricos y electrónicos.

Al asegurarse de que este producto se elimine correctamente, ayudará a prevenir posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que de otro modo podrían ser causadas por el manejo inadecuado de los desechos de este producto. Para obtener información más detallada sobre el reciclaje de este producto, comuníquese con su consejo local, el servicio de eliminación de desechos domésticos o la tienda donde adquirió el producto.

### Materiales de embalaje

Los materiales con el símbolo  son reciclables. Deseche el embalaje en un recipiente de recogida adecuado para reciclarlo.


### Eliminación del aparato.

## Información de seguridad

CE

1. Desconecte el enchufe de la toma de corriente.
2. Cortar el cable de alimentación y desecharlo.



 **¡ADVERTENCIA!** Durante el uso, servicio y eliminación del aparato, preste atención al similar símbolo que se encuentra en el lado izquierdo, que se encuentra en la parte posterior del mismo (panel trasero o compresor). Dicho símbolo será de color amarillo u orange.

Es símbolo de advertencia de riesgo de incendio. Hay materiales inflamables en las tuberías de refrigerante y compresor.

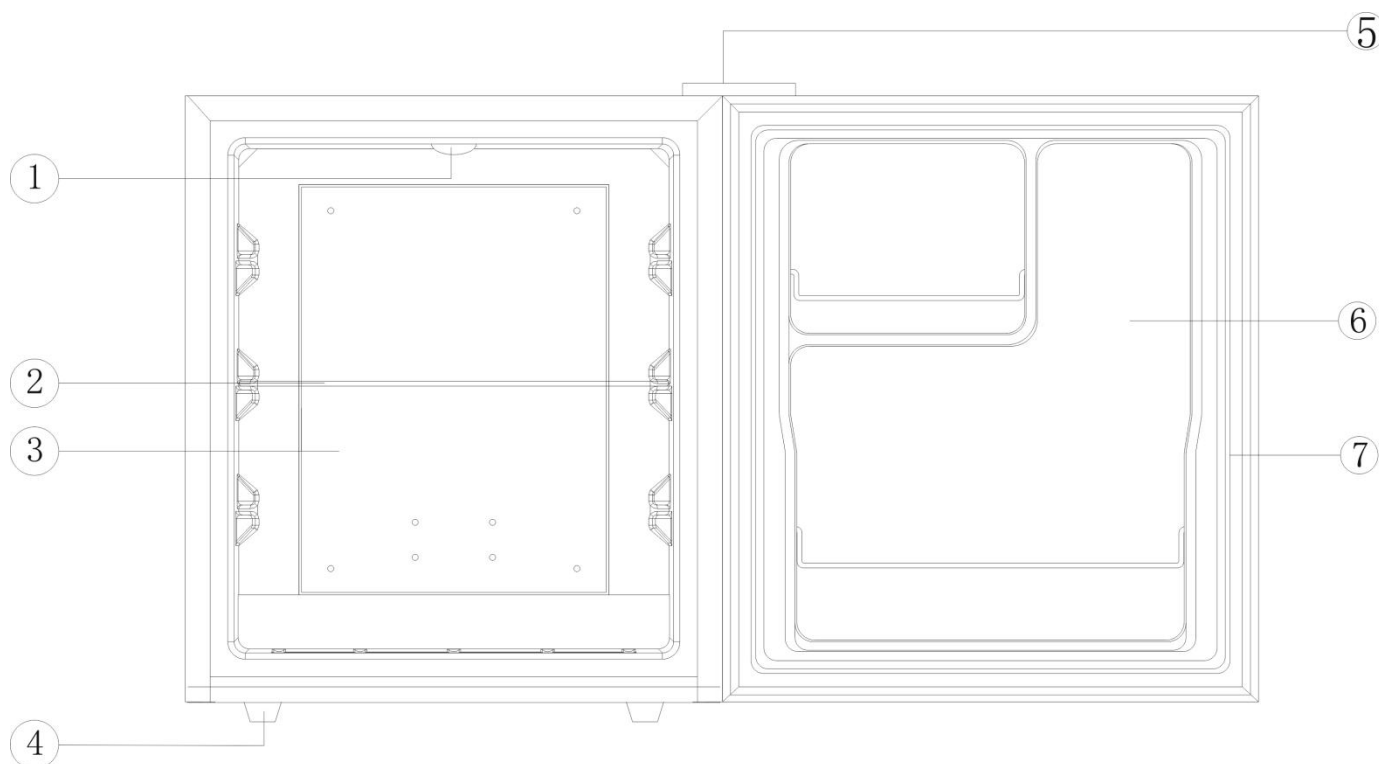
Esté alejado de la fuente de fuego durante el uso, servicio y eliminación.

## CONTENIDO

Contenido	1
Piezas y características	2
Instrucciones importantes de seguridad	2
Instrucciones de instalación	3
Antes de usar su nevera	3
Instalación de la nevera	4
Conexión eléctrica	5
Cómo invertir la puerta de su electrodoméstico	5
Funcionamiento de su nevera	7
Control de la temperatura	8
Ajuste del control de temperatura	8
Limpieza y mantenimiento	9
Descongelar la nevera	9
Limpieza de la nevera	9
Fallo de alimentación	9
Tiempo de vacaciones	9
Cómo trasladar la nevera	9
Consejos para ahorrar energía	10
Guía para la resolución de problemas	10

## PIEZAS Y CARACTERÍSTICAS

1. Luz LED
2. Estante
3. Placa de metálica
4. Patas
5. Cubierta de la bisagra
6. Puerta



## INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

### ⚡ ADVERTENCIA ⚡

Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones al utilizar su nevera, siga estas precauciones básicas:

Este electrodoméstico no está destinado a ser utilizado como aparato empotrado.

Este electrodoméstico no es adecuado para congelar alimentos.

Los estantes colocados en el modo de fábrica pueden resultar en el uso más eficiente de la energía para los electrodomésticos de refrigeración.

Si los alimentos se almacenan durante mucho tiempo, se recomienda envolverlos en plástico y ajustar la temperatura más baja.

Para evitar la contaminación de los alimentos, respete las siguientes indicaciones

Abrir la puerta durante mucho tiempo puede provocar un aumento significativo de la temperatura en los compartimentos del electrodoméstico.

Si el electrodoméstico se deja vacío durante mucho tiempo, apáguelo, descongélelo, límpielo, séquelo y deje la puerta abierta para evitar la aparición de moho en el interior del aparato.

- Lea todas las instrucciones antes de utilizar la nevera.
- PELIGRO o ADVERTENCIA: Riesgo de que los niños queden atrapados.
- El atrapamiento y la asfixia de los niños no son problemas del pasado. Los electrodomésticos desechados o abandonados siguen siendo peligrosos, aunque "sólo estén en el garaje durante unos días".
- Antes de tirar su vieja nevera: Quitela puerta. Deje la estantería en su sitio para que los niños no puedan entrar fácilmente en la nevera.
- Nunca permita que los niños manejen, jueguen o se arrastren dentro de la nevera.
- Nunca limpie las piezas de la nevera con líquidos inflamables. Los vapores pueden crear un peligro de incendio o explosión.
- No almacene ni utilice gasolina u otros vapores y líquidos inflamables cerca de esta o cualquier otra nevera. Los vapores pueden crear un incendio o una explosión -Guarde estas instrucciones-.

## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

### ➤ Antes de usar su nevera

- Retire el embalaje exterior e interior.
- Compruebe que tiene todas las piezas siguientes:
  - 1 Estante
  - 1 Manual de instrucciones
- Limpie la superficie interior con agua tibia utilizando un paño suave.

## ➤ Instalación

- Este electrodoméstico ha sido diseñado para ser colocado en el suelo y no debe estar parcial o totalmente empotrado (empotrado).
- Coloque su refrigerador en un piso que sea lo suficientemente fuerte como para soportar el refrigerador cuando esté completamente cargado.
- Deje un espacio de 5 pulgadas alrededor de la parte trasera y los lados de la nevera, lo que permite la circulación de aire adecuada para enfriar el disipador de calor.
- Coloque el refrigerador lejos de la luz solar directa y de fuentes de calor (estufas, calentadores, radiadores, etc.). La luz solar directa puede afectar al revestimiento acrílico y las fuentes de calor pueden aumentar el consumo eléctrico. Las temperaturas ambientales extremadamente frías también pueden hacer que el refrigerador no funcione correctamente.
- Esta nevera utiliza tecnología de refrigeración termoeléctrica (sin compresor) y no está diseñada para ser almacenada en áreas calientes como garajes, almacenes o al aire libre, ya que está diseñada para funcionar a un máximo de 30 grados por debajo de la temperatura ambiente.
- Evite ubicar la nevera en zonas húmedas.
- Enchufe la nevera en una toma de corriente de pared dedicada, correctamente instalada y con conexión a tierra. Cualquier pregunta relacionada con la alimentación y/o la conexión a tierra debe dirigirse a un electricista certificado o a un centro de servicio autorizado de Products.
- Después de enchufar el electrodoméstico en una toma de corriente, deje que la unidad se enfríe durante 2 o 3 horas antes de colocar los alimentos en el compartimento del refrigerador.

## ➤ Conexión eléctrica

### ⚡ ADVERTENCIA ⚡

El uso inadecuado del enchufe con toma de tierra puede suponer un riesgo de descarga eléctrica. Si el cable de alimentación está dañado, hágalo reemplazar por un servicio técnico autorizado por el fabricante del producto.

Esta nevera debe estar correctamente conectada a tierra para su seguridad.

El cable debe estar asegurado detrás de la nevera y no dejarlo expuesto o colgando para evitar lesiones accidentales.

Nunca desenchufe la nevera tirando del cable de alimentación. Agarre siempre el enchufe con firmeza y tire de él para sacarlo del enchufe.

No utilice un cable alargador con este electrodoméstico. Si el cable de alimentación es demasiado corto, pida a un electricista o técnico cualificado que instale una toma de corriente cerca del electrodoméstico.

### ➤ Cómo invertir el giro de la puerta de su electrodoméstico

Esta unidad tiene la posibilidad de abrir la puerta tanto por el lado izquierdo como por el derecho. La unidad se entrega con la apertura de la puerta por el lado izquierdo. Si desea invertir el sentido de apertura, siga las instrucciones.

Nota: Antes de invertir la puerta, debe desconectarse la alimentación. Todas las piezas retiradas deben guardarse para volver a instalar la puerta.

Esta unidad ha sido construida con las bisagras de la puerta a la derecha. Si desea cambiar el sentido de apertura, siga las siguientes instrucciones:

1. Retire primero la cubierta de la bisagra superior (6).
2. Retire los tres tornillos (1) que sujetan la bisagra superior (5) (lado derecho) al marco y retire la bisagra superior (5) (lado derecho).
3. Levante la puerta y colóquela sobre una superficie acolchada para evitar que se raye.
4. Retire los tres tornillos (8) que sujetan la bisagra inferior (2) y asegúrese de retirar la bisagra inferior (2).
5. Retire la pata delantera izquierda (4) y transfírala al lado derecho.
6. Retire toda la placa de cubierta (7) del lado derecho.
7. Antes de colocar la bisagra inferior (2), retire el perno (9) e invierta la dirección de la bisagra inferior (2). A continuación, instale la bisagra inferior (2) en el lado izquierdo del marco inferior con los tres tornillos.
8. Introduzca el perno en la bisagra inferior (2).
9. Coloque la puerta en su lugar en la bisagra inferior (2).
10. Mientras mantiene la puerta en posición cerrada, fije la bisagra superior (5) al marco superior del lado izquierdo con los tres tornillos. Recuerde no apretar los tres tornillos hasta que la parte superior de la puerta esté nivelada con la encimera.
11. Instale la cubierta de la bisagra superior (6) en la bisagra superior



# FUNCIONAMIENTO DE SU NEVERA

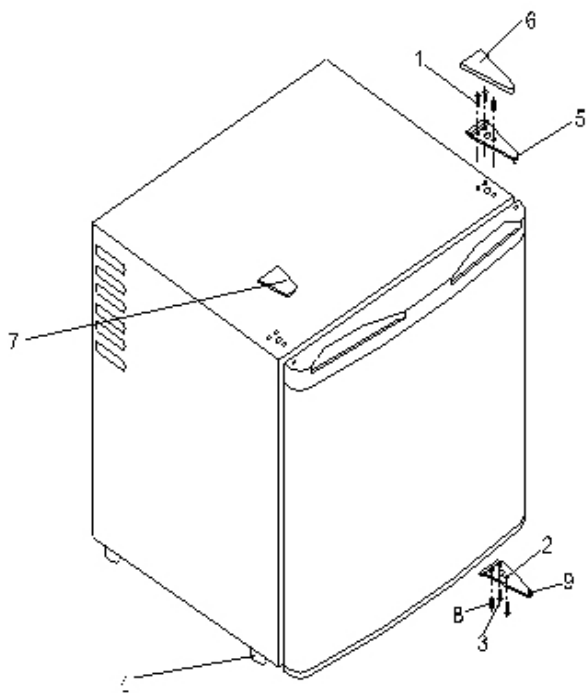


Figura 1

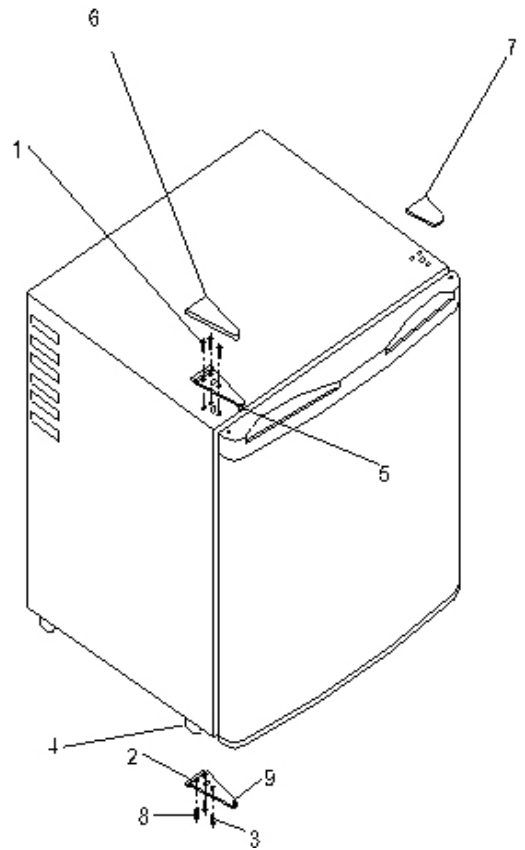
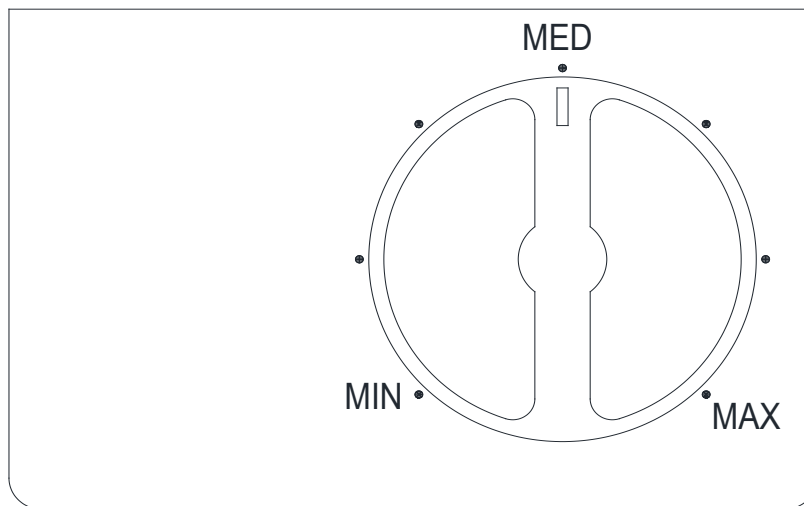


Figura 2

## ➤ Control de temperatura



## ➤ Ajustar el control de temperatura

- Su nevera tiene un solo control para regular la temperatura, el control de temperatura se encuentra en la parte trasera de la nevera.
- Para controlar la temperatura interna, ajuste el regulador de acuerdo con la temperatura ambiente o el motivo de su uso.
- La primera vez que encienda la unidad, ajuste el control de temperatura en "Max".
- El rango del control de temperatura va de la posición "Mín" a la "Máx". La temperatura interna del refrigerador termoeléctrico depende de la temperatura ambiente. La nevera puede ajustarse en el rango de 6°C-22°C ( $\pm 1^\circ\text{C}$ ) cuando se encuentra en un lugar con una temperatura ambiente ideal de 25°C. La primera vez que encienda la nevera, sin poner ninguna botella en su interior, el producto se enfriará a 15°C transcurridas 1,5 horas y después de ~2-2,5 horas más alcanzará la temperatura programada por el fabricante.

## LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

### ➤ Descongelar la nevera

Este modelo utiliza un sistema de refrigeración termoeléctrico con un sistema de descongelación automática, por lo que no es necesario descongelarlo manualmente.

### ➤ Limpiar su nevera

- **Desenchufe** la nevera y retire las baldas.
- Lave las superficies internas con una solución de agua tibia y bicarbonato de sodio. La solución debe consistir en unas 2 cucharadas de bicarbonato de sodio disueltas en un litro de agua.
- Lave el estante con una solución de detergente suave.
- La superficie exterior de la nevera debe limpiarse con un detergente suave y agua tibia.
- Escurra el exceso de agua de la esponja o el paño antes de limpiar la zona de los controles, o cualquier parte eléctrica.
- Lave la superficie exterior del armario con agua tibia y detergente líquido suave. Aclare bien y seque con un paño suave y limpio.

## CUIDADO

**Si no se desenchufa la nevera, pueden producirse descargas eléctricas o lesiones personales.**

### ➤ Fallo eléctrico

La mayoría de los cortes de electricidad se corrigen en pocas horas y no deberían afectar a la temperatura de su nevera si minimiza el número de veces que se abre la puerta. Si el corte de electricidad va a durar más tiempo, debe tomar las medidas adecuadas para proteger sus alimentos.

### ➤ Periodos de vacaciones

- **Vacaciones cortas:** Dejar la nevera en funcionamiento durante las vacaciones de menos de tres semanas.
- **Vacaciones largas:** Si el electrodoméstico no se va a utilizar durante varios meses, retire todos los alimentos y desenchufe el cable de alimentación. Limpie y seque bien el interior. Para evitar olores y la aparición de moho, deje la puerta ligeramente abierta (bloquéela si es necesario).

### ➤ Cómo trasladar la nevera

- Retire todos los alimentos.
- Asegure con cinta adhesiva todos los objetos sueltos dentro de la nevera.
- Cierra la puerta con cinta adhesiva.
- Proteja el exterior de la nevera con una manta u otro elemento similar.

### ➤ Consejos para ahorrar energía

- La nevera debe situarse en la zona más fresca de la habitación, lejos de los electrodomésticos que producen calor y fuera de la luz solar directa.
- Sobrecargar la nevera obligará al sistema de refrigeración termoeléctrico a funcionar más tiempo.
- Reduzca las aperturas de las puertas y las búsquedas prolongadas, retire tantos artículos como sea necesario de una sola vez y cierre la puerta lo antes posible.
- Una de las principales características de las unidades termoeléctricas es el tiempo que necesitan para recuperarse cuando se abre y cierra la puerta con frecuencia. Puede ser necesario un mayor tiempo de espera para que la temperatura vuelva a su nivel anterior una vez que la puerta ha sido abierta durante demasiado tiempo. Esto es normal en este tipo de unidades.
- El funcionamiento de la tecnología termoeléctrica cuesta apenas unos céntimos. Es respetuosa con el medio ambiente debido a la ausencia de CFC.

### ¿PROBLEMAS CON SU NEVERA?

Se pueden resolver fácilmente muchos problemas comunes de la nevera, ahorrando el coste de una posible llamada al servicio técnico. Pruebe las siguientes sugerencias para ver si puede resolver el problema antes de llamar a un servicio técnico.

### GUÍA PARA LA RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA
La nevera no funciona.	No está enchufado. El disyuntor se ha disparado o se ha fundido un fusible.
La nevera no está lo suficientemente fría.	La temperatura ambiente es más alta de lo normal. La puerta se abre con demasiada frecuencia. La puerta no está completamente cerrada. El control de la temperatura no está ajustado correctamente. La junta de la puerta no sella correctamente. La nevera no tiene un espacio mínimo de ventilación adecuado. Tensión anormal.
Vibraciones.	Compruebe que la nevera está nivelada.
La puerta no cierra bien.	La nevera no está nivelada. La puerta fue invertida y no fue instalada correctamente. La junta está sucia. Las baldas, cajones o bandejas están fuera de su posición.

## TÉRMINOS Y CONDICIONES DE LA GARANTÍA

Este dispositivo incluye una garantía de 2 años a partir de la fecha de compra\* , SÓLO para cualquier defecto derivado de un defecto de fabricación o material defectuoso. Esta garantía no cubre los daños derivados de una instalación defectuosa, un uso inadecuado o una carga anormal del producto.

\* A la presentación de su ticket de compra.

Este aparato está destinado a ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares como:

- áreas de cocina del personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;
- casas de campo y por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
- entornos de tipo cama y desayuno;
- aplicaciones no comerciales en negocios de restauración y similares.



### ELIMINACIÓN ECOLÓGICA

El símbolo que aparece encima y en el producto significa que el producto está clasificado como Equipo Eléctrico o Electrónico y que no debe eliminarse con los residuos domésticos o comerciales al final de su vida útil. La Directiva sobre Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE) (2012/19/UE) se puso en marcha para garantizar que los productos se reciclen utilizando las mejores técnicas de recuperación y reciclaje disponibles, minimizando el impacto en el medio ambiente, tratando cualquier sustancia peligrosa y evitando la proliferación de vertederos. Póngase en contacto con las autoridades locales para obtener información sobre la correcta eliminación de los aparatos eléctricos o electrónicos.



## PROCEDIMIENTO EN CASO DE AVERÍA DE UN PRODUCTO INFINITON

Estimados clientes, para solicitar la asistencia técnica o reparación de su producto Infiniton, disponen de nuestra página web, funcionando las 24 horas al día y 7 días a la semana:



Alternativamente, si lo desean, pueden solicitar la asistencia técnica vía correo electrónico:

[info@infiniton.es](mailto:info@infiniton.es)

[rma@infiniton.es](mailto:rma@infiniton.es)

Para agilizar todos los trámites, **siempre se deben de indicar los siguientes datos:**

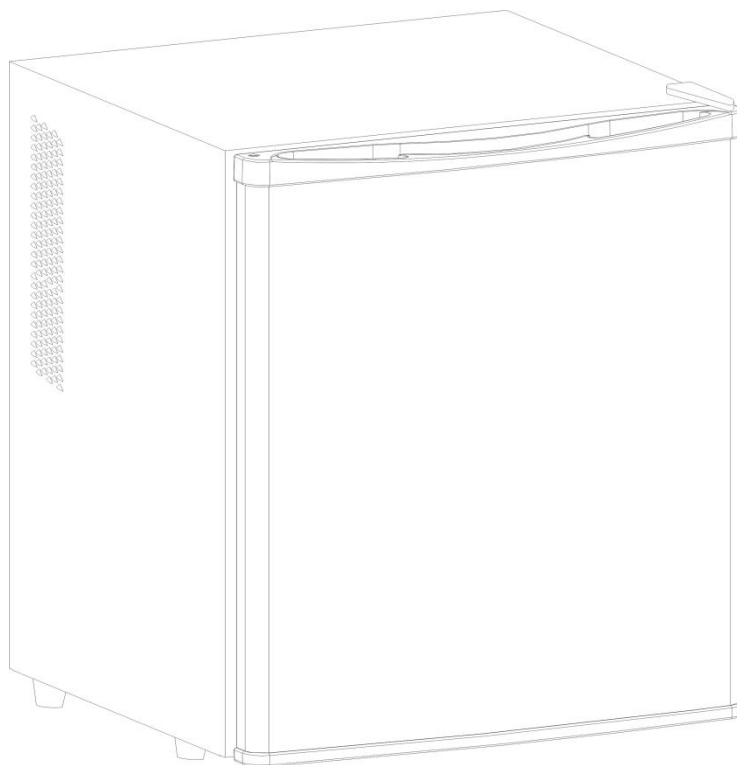
- Nombre y apellidos
- Teléfono 1
- Teléfono 2
- Dirección completa
- Código postal
- Población
- Marca
- Modelo del producto
- Número de serie
- Avería que presenta el producto

Si lo desean, pueden solicitar la asistencia técnica a través del número 958 087 169, **disponible únicamente para los productos de gama blanca** (a excepto microondas de libre instalación).

# INFINITON

## INSTRUCTIONS MANUAL

**COOLER REFRIGERATOR**



**CL-38WC**

**ean: 8445639001240**

**CL-39NC**

**ean: 8445639001257**

**READ AND FOLLOW ALL SAFETY REGULATIONS AND OPERATING INSTRUCTIONS BEFORE USE.**

In the interest of your safety and to ensure the correct use, before installing and first using the appliance, read this user manual carefully, including its hints and warnings. To avoid unnecessary mistakes and accidents, it is important to ensure that all people using the appliance are thoroughly familiar with its operation and safety features. Save these instructions and make sure that they remain with the appliance if it is moved or sold, so that everyone using it through its life will be properly informed on appliance use and safety.

For the safety of life and property keep the precautions of these user's instructions as the manufacturer is not responsible for damages caused by omission.


### **Children and vulnerable people safety**


- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload this appliance.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are aged from 8 years and above and supervised.
- Keep all packaging well away from children. There is risk of suffocation.





- If you are discarding the appliance pull the plug out of the socket, cut the connection cable (as close to the appliance as you can) and remove the door to prevent playing children to suffer electric shock or to close themselves into it.
- If this appliance featuring magnetic door seals is to replace an older appliance having a spring lock (latch) on the door or lid, be sure to make that spring lock unusable before you discard the old appliance. This will prevent it from becoming a death trap for a child.


### General safety

 **WARNING!** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.


 **WARNING!** Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.


 **WARNING!** Do not damage the refrigerant circuit.

 **WARNING!** Do not use other electrical appliances (such as ice cream makers) inside of refrigerating appliances, unless they are approved for this purpose by the manufacture.


 **WARNING!** Do not touch the light bulb if it has been on for a long period of time because it could be very hot.<sup>1)</sup>


1) If there is a light in the compartment.

 **WARNING!** When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.

 **WARNING!** Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power suppliers at the rear of the appliance.

- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- The refrigerant isobutane (R-600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental compatibility, which is nevertheless flammable.
- During transportation and installation of the appliance, be certain that none of the components of the refrigerant circuit become damaged.
  - avoid open flames and sources of ignition
  - thoroughly ventilate the room in which the appliance is situated
- It is dangerous to alter the specifications or modify this product in any way. Any damage to the cord may cause a short circuit, fire and/or electric shock.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as
  - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
  - farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
  - bed and breakfast type environments;
  - catering and similar non-retail applications.

 **WARNING!** Any electrical components (plug, power cord, compressor and etc.) must be replaced by a certified service agent or qualified service personnel.

 **WARNING!** The light bulb supplied with this appliance is a “special use lamp bulb” usable only with the appliance supplied. This “special use lamp” is not usable for domestic lighting.<sup>1)</sup>

- Power cord must not be lengthened.
- Make sure that the power plug is not squashed or damaged by the back of the appliance. A squashed or damaged power plug may overheat and cause a fire.
- Make sure that you can come to the mains plug of the appliance.
- Do not pull the mains cable.
- If the power plug socket is loose, do not insert the power plug. There is a risk of electric shock or fire.
- You must not operate the appliance without the lamp.
- This appliance is heavy. Care should be taken when moving it.
- Do not remove nor touch items from the freezer compartment if you hands are damp/wet, as this could cause skin abrasions or frost/freezer burns.
- Avoid prolonged exposure of the appliance to direct sunlight.

## Daily use

- Do not put hot on the plastic parts in the appliance.
- Do not place food products directly against the rear wall.

1) If there is a light in the compartment.

- Frozen food must not be re-frozen once it has been thawed out.<sup>1)</sup>
- Store pre-packed frozen food in accordance with the frozen food manufacturer's instructions.<sup>1)</sup>
- Appliance's manufacturer's storage recommendations should be strictly adhered to. Refer to relevant instructions.
- Do not place carbonated or fizzy drinks in the freezer compartment as it creates pressure on the container, which may cause it to explode, resulting in damage to the appliance.<sup>1)</sup>
- Ice lollies can cause frost burns if consumed straight from the appliance.<sup>1)</sup>
- To avoid contamination of food, please respect the following instructions
- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Clean water tanks if they have not been used for 48h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- Two-star frozen-food compartments (if they are presented in the appliance) are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes.

1) If there is a freezer compartment.

2) If there is a fresh-food storage compartment.

- One-, two- and three -star compartments (if they are presented in the appliance) are not suitable for the freezing of fresh food.
- If the appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

## Care and cleaning

- Before maintenance, switch off the appliance and disconnect the mains plug from the mains socket.
- Do not clean the appliance with metal objects.
- Do not use sharp objects to remove frost from the appliance. Use a plastic scraper.<sup>1)</sup>
- Regularly examine the drain in the refrigerator for defrosted water. If necessary, clean the drain.  
If the drain is blocked, water will collect in the bottom of the appliance.<sup>2)</sup>

## Installation

**Important!** For electrical connection carefully follow the instructions given in specific paragraphs.

- Unpack the appliance and check if there are damages on it. Do not connect the appliance if it is damaged. Report possible damages immediately to the place you bought it. In that case retain packing.

1) If there is a freezer compartment.

2) If there is a fresh-food storage compartment.

## Safety information



- It is advisable to wait at least four hours before connecting the appliance to allow the oil to flow back in the compressor.
- Adequate air circulation should be around the appliance, lacking this leads to overheating. To achieve sufficient ventilation follow the instructions relevant to installation.
- Wherever possible the spacers of the product should be against a wall to avoid touching or catching warm parts (compressor, con-denser) to prevent possible burn.
- The appliance must not be located close to radiators or cookers.
- Make sure that the mains plug is accessible after the installation of the appliance.

## Service



- Any electrical work required to do the servicing of the appliance should be carried out by a qualified electrician or competent person.
- This product must be serviced by an authorized Service Center, and only genuine spare parts must be used.


## Energy saving

- Don't put hot food in the appliance;
- Don't pack food close together as this prevents air circulating;
- Make sure food don't touch the back of the compartment(s);

- If electricity goes off, don't open the door(s);
- Don't open the door(s) frequently;
- Don't keep the door(s) open for too long time;
- Don't set the thermostat on exceeding cold temperatures;
- Some accessories, such as drawers, can be removed to get larger storage volume and lower energy consumption.

## Environment Protection

 This appliance does not contain gasses which could damage the ozone layer, in either its refrigerant circuit or insulation materials. The appliance shall not be discarded together with the urban refuse and rubbish. The insulation foam contains flammable gases: the appliance shall be disposed according to the appliance regulations to obtain from your local authorities. Avoid damaging the cooling unit, especially the heat exchanger. The materials used on this appliance marked by the symbol  are recyclable.

 The symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health,

which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

### Packaging materials

The materials with the symbol are recyclable. Dispose the packaging in a suitable collection containers to recycle it.

### Disposal of the appliance

1. Disconnect the mains plug from the mains socket.
2. Cut off the mains cable and discard it.



**WARNING!** During using, service and disposal the appliance, please pay attention to symbol similar as left side, which is located on rear of appliance (rear panel or compressor) and with yellow or orange color.

It's risk of fire warning symbol. There are flammable materials in refrigerant pipes and compressor.

Please be far away fire source during using, service and disposal.

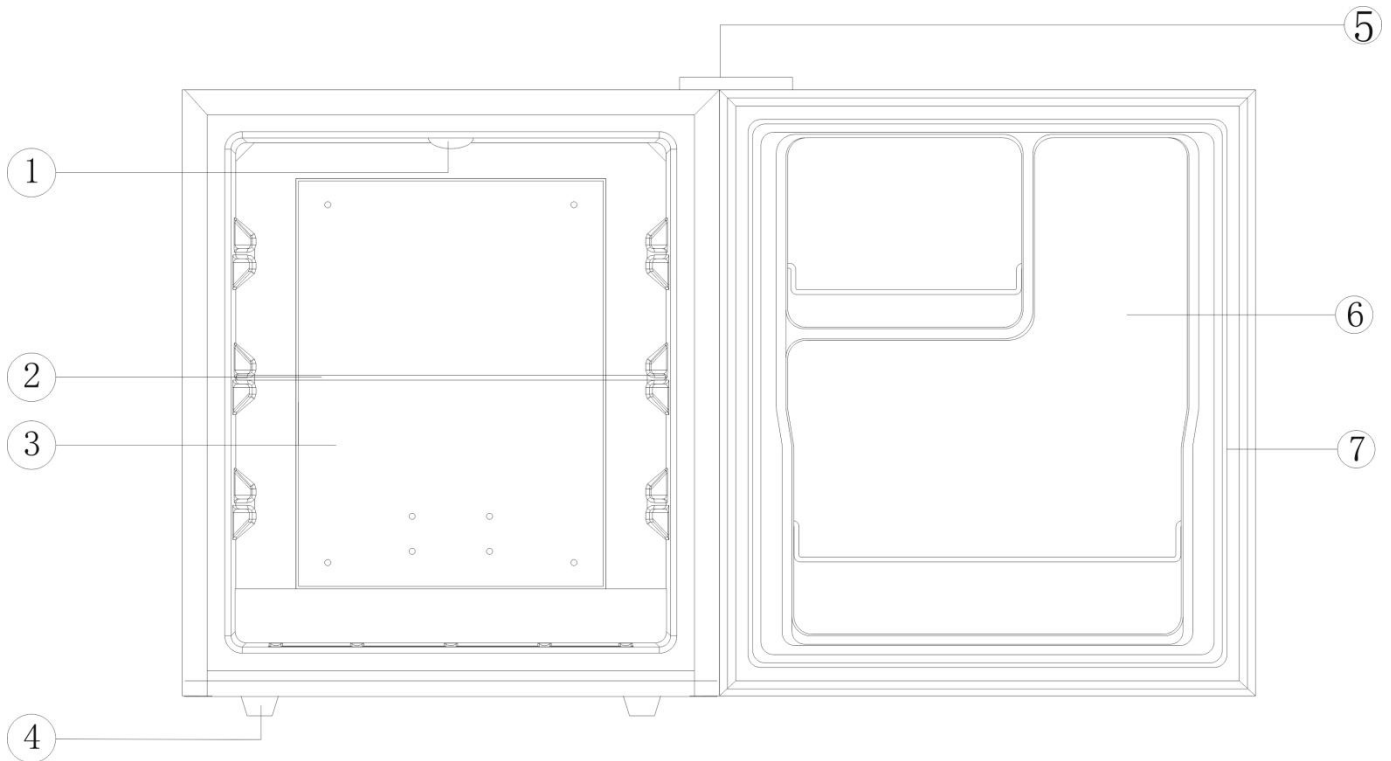


## TABLE OF CONTENTS

Table of contents	1
Parts& <u>Features</u>	2
Important Safety Instructions	2
Installation Instructions	5
Before Using Your Cooler	5
Installing Your Cooler	5
Electrical Connection	6
Reversing The Door Swing Of Your Appliance	6
Operating Your Cooler	7
Temperature Control	7
Setting The Temperature Control	8
Care And Maintenance	8
Defrosting Your Cooler	8
Cleaning Your Cooler	8
Power Failure	8
Vacation Time	8
Moving Your Cooler	8
Energy Saving Tips	8
Troubleshooting Guide	9

## PARTS & FEATURES

1. LED Light
2. Shelf
3. Aluminium plate
4. Legs
5. Hinge Cover
6. Door



## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

### ⚡WARNING⚡

To reduce the risk of fire, electrical shock, or injury when using your cooler, follow these basic precautions:

This refrigerating appliances is not intended to be used as a built -in appliance.

This refrigerating appliance is not suitable for freezing foodstuffs.

The shelves placed in factory mode can result in the most efficient use of energy for the refrigerating appliances.

If food is stored for a long time, it is recommended to wrap it in plastic wrap and set the temperature lower.

To avoid contamination of food, please respect the following instructions

Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.

If the refrigerating appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

- Read all the instructions before using the cooler.
- **DANGER or WARNING:** Risk of child entrapment.

Child entrapment and suffocation are not problems of the past. Junked or abandoned appliances are still dangerous, even if they will “just sit in the garage for a few days” .

- **Before you throw away your old cooler:** Take off the door. Leave the shelf in place so that children may not easily get inside the cooler.
- Never allow children to operate, play with, or crawl inside the cooler.
- Never clean cooler parts with flammable fluids. The fumes can create a fire or explosion hazard.
- Do not store or use gasoline or any other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other cooler. The fumes can create a fire or explosion -Save these instructions-

## INSTALLATION INSTRUCTIONS

### ➤ Before Using Your Cooler

- Remove the exterior and interior packing.
- Check that you have all of the following parts:
  - 1 Shelf
  - 1 Instruction manual
- Clean the interior surface with lukewarm water using a soft cloth.

### ➤ Installing Your Cooler

- This appliance is designed to be free standing only, and should not be partially or fully

recessed (built-in).

- Place your cooler on a floor that is strong enough to support the cooler when it is fully loaded.
- Allow 5 inches of space around the back and sides of the cooler, which allows the proper air circulation to cool the heat sink.
- Locate the cooler away from direct sunlight and sources of heat (stoves, heaters, radiators, etc.). Direct sunlight may affect the acrylic coating and heat sources may increase electrical consumption. Extreme cold ambient temperatures may also cause the cooler not to perform properly.
- This cooler uses thermoelectric refrigeration technology (no compressor) and is not designed for storage in hot areas like garages, warehouses or outdoors, since it is designed to operate at a maximum of 30 degrees below the ambient temperature.
- Avoid locating the cooler in moist areas.
- Plug the cooler into a dedicated, properly installed, grounded wall outlet. Any questions concerning power and/or grounding should be directed toward a certified electrician or an authorized Products service center.
- After plugging the appliance into a wall outlet, allow the unit to cool down for 2-3 hours before placing food in the cooler compartment.

## ➤ Electrical Connection

### ⚡WARNING⚡

Improper use of the grounded plug can result in risk of electrical shock. If the power cord is damaged, have it replaced by an authorized Products service center.

This cooler should be properly grounded for your safety.

The cord should be secured behind the cooler and not left exposed or dangling to prevent accidental injury.

Never unplug the cooler by pulling the power cord. Always grip the plug firmly and pull it straight out from the receptacle.

Do not use an extension cord with this appliance. If the power cord is too short, have a qualified electrician or service technician install an outlet near the appliance.

### ➤ **Reversing the Door Swing of Your Appliance**

This unit has the capability of opening the door either from the left or the right side. The unit is delivered to you with the door opening from the left side. Should you desire to reverse the opening direction, please follow the instructions.

*Note: Before reversing the door, the power must be shut off. All parts removed must be saved for re-installing the door.*

This unit has been built with the door hinges on the right. If you wish to change the opening direction, follow the instructions below:

1. Remove the upper hinge cover (6) first.
2. Remove the three screws (1) that hold the upper hinge (5) (right side) to the frame and take away the upper hinge (5) (right side).
3. Lift the door and place it on a padded surface to prevent scratching it.
4. Remove the three screws (8) that hold the lower hinge (2) and make sure to remove the lower hinge (2).
5. Remove the left front leg (4) and transfer it to the right side.

6. Remove the whole cover plate (7) at the right side.
7. Before placing the lower hinge (2), remove the bolt pin (9) and reverse the direction of the lower hinge (2). Then install the lower hinge (2) onto the left side of the lower frame with the three screws.
8. Insert the bolt pin into the lower hinge (2).
9. Set the door to its place in the lower hinge (2).
10. While holding the door in the closed position, secure the upper hinge (5) to the top frame of the left side with the three screws. Please remember not to tighten the three screws until the top of the door is leveled with the counter top.
11. Install the upper hinge cover (6) on the upper hinge.

# OPERATING YOUR COOLER

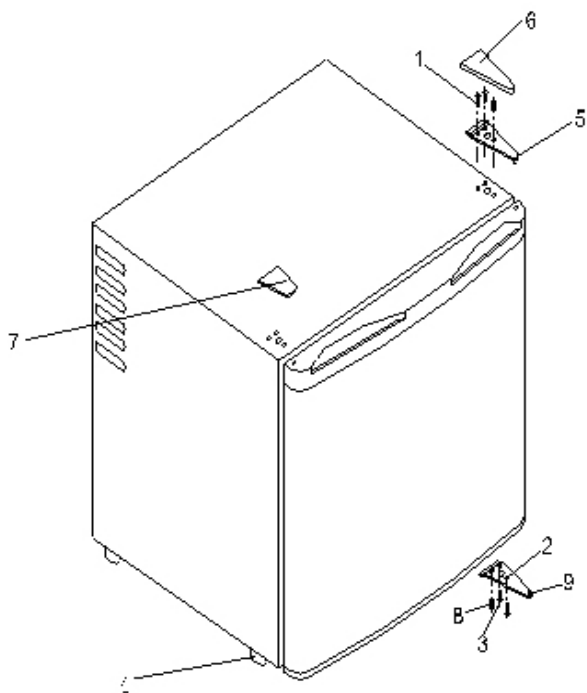


Figure 1

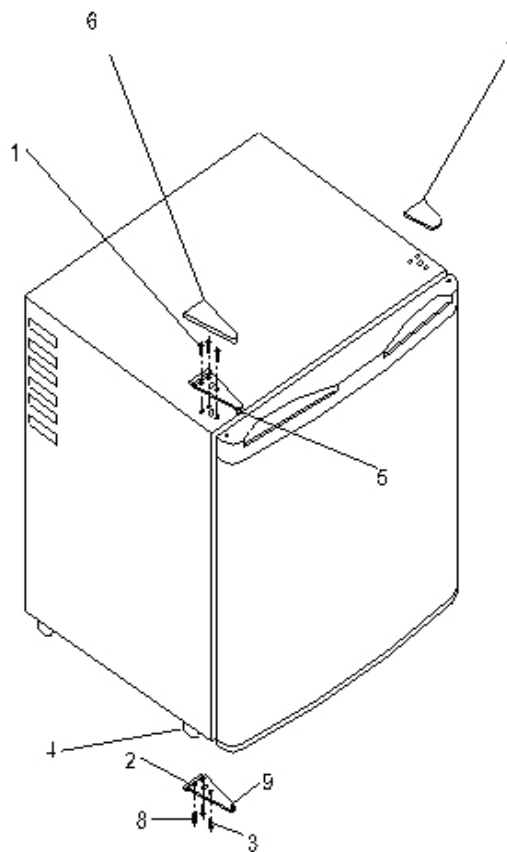
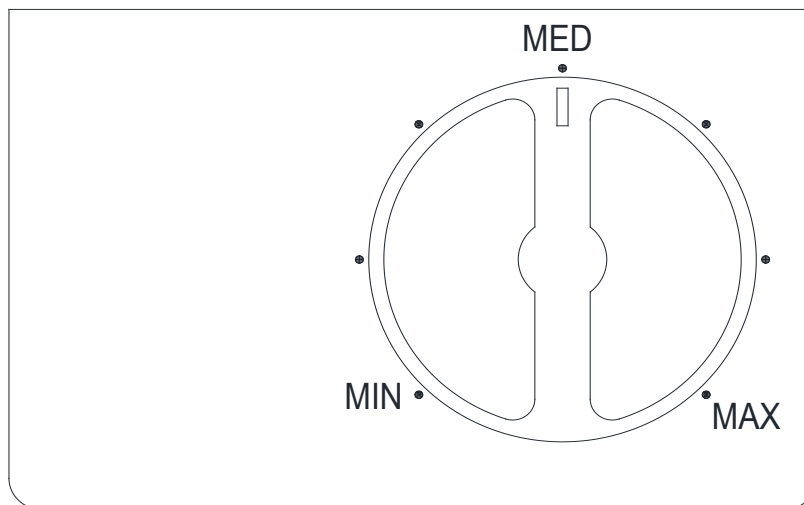


Figure 2

## ➤ Temperature Control



## ➤ Setting the Temperature Control

- Your cooler has only one control for regulating the temperature, the temperature control is located on the rear side of the cooler.
- To control the internal temperature, adjust the control knob according to the ambient temperature or purpose of use.
- The first time you turn the unit on, set the temperature control to "Max" .
- The range of the temperature control is from position "Min" to "Max" . The internal temperature of the thermoelectric cooler depends on the room temperature. The cooler can be adjusted in the range of 6°C-22°C ( $\pm 1^\circ\text{C}$ ) when it is located in a place with an ideal room temperature of 25°C. The first time you turn the cooler on, without putting any bottle inside it, the product will be cooled to 15°C after 1.5 hours and after ~2-2.5 hours more will reach the temperature programmed by the manufacturer.

## CARE AND MAINTENANCE

### ➤ Defrosting Your Cooler

This model uses a thermoelectric cooling system with an automatic defrosting system so there is no need to defrost it manually.

### ➤ Cleaning Your Cooler

- **UNPLUG** the cooler and remove the shelf.
- Wash the internal surfaces with a warm water and baking soda solution. The solution should consist of about 2 tablespoons of baking soda dissolved in a quart of water.
- Wash the shelf with a mild detergent solution.
- The outer surface of the cooler should be cleaned with mild detergent and warm water.
- Wring excess water out of the sponge or cloth before cleaning the area of the controls, or any electrical parts.



- Wash the outer surface of the cabinet with warm water and mild liquid detergent. Rinse well and wipe dry with a clean soft cloth.

## **CAUTION**

**Failure to unplug the cooler could result in electrical shock or personal injury.**

### ➤ **Power Failure**

Most power failures are corrected within a few hours and should not affect the temperature of your cooler if you minimize the number of times the door is opened. If the power is going to be off for a longer period of time, you need to take the proper steps to protect your food.

### ➤ **Vacation Time**

- **Short vacations:** Leave the cooler operating during vacations of less than three weeks.
- **Long vacations:** If the appliance will not be used for several months, remove all food and unplug the power cord. Clean and dry the interior thoroughly. To prevent odor and mold growth, leave the door slightly open (block it open if necessary).

### ➤ **Moving Your Cooler**

- Remove all the food.
- Securely tape down all loose items inside your cooler.
- Tape the door shut.
- Protect the outside of the cooler with a blanket or another similar item.

### ➤ **Energy Saving Tips**

- The cooler should be located in the coolest area of the room, away from heat producing appliances, and out of the direct sunlight.
- Overloading the cooler will force the thermoelectric cooling system to run longer.
- Reduce door openings and extended searches, remove as many items as needed at one time, and close the door as soon as possible.
- A characteristic of thermoelectric units is the length of time they require to recover from having the door opened and shut frequently. It may be necessary to wait longer for the temperature to return to its former level once the door has been opened for too long. This is normal for this type of units.
- Thermoelectric technology costs just pennies to operate. It is environmentally friendly due to the lack of CFCs.

## **PROBLEMS WITH YOUR COOLER**

You can solve many common cooler problems easily, saving you the cost of a possible service call. Try the suggestions below to see if you can solve the problem before calling a service technician.

## TROUBLESHOOTING GUIDE

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE
The cooler does not operate.	It is not plugged in. The circuit breaker tripped or a fuse blew.
The cooler is not cold enough.	The room temperature is higher than normal. The door is opened too often. The door is not closed completely. The temperature control is not set correctly. The door gasket does not seal properly. The cooler does not have the correct clearances. Abnormal voltage.
Vibrations.	Check the cooler to ensure that it is level.
The door does not close properly.	The cooler is not level. The door was reversed and not properly installed. The gasket is dirty. The shelves, bins, or baskets are out of position.

## WARRANTY TERMS AND CONDITIONS

This device includes a 2-year warranty from the date of purchase\* , ONLY for any defect arising from a manufacturing defect or defective material. This warranty does not cover damages resulting from the faulty installation, improper use or abnormal load of the product.

\* On presentation of your purchase ticket.

This device is intended to be used in household and similar applications such as:

- staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
- farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
- bed and breakfast type environments;
- non-commercial applications in catering and similar businesses.



## ENVIRONMENT-FRIENDLY DISPOSAL

The symbol above and on the product means that the product is classed as Electrical or Electronic Equipment and should not be disposed of with household or commercial waste at the end of its useful life. The Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive (2012/19/EU) was put in place to ensure that products are recycled using the best available recovery and recycling techniques, minimizing the impact on the environment, treating any hazardous substances and avoiding the proliferation of landfill. Contact local authorities for information on correct disposal of Electrical or Electronic Equipment.

### PROCEDURE IN CASE OF FAILURE OF AN INFINITON PRODUCT

Dear customers, to request technical assistance or repair of your Infiniton product, you have our website, operating 24 hours a day and 7 days a week:



Alternatively, if they wish, they can request technical assistance via email:

[info@infiniton.es](mailto:info@infiniton.es)

[rma@infiniton.es](mailto:rma@infiniton.es)

To streamline all procedures, **the following information should always be indicated:**

- Name and surname
- Telephone 1
- Telephone 2
- Full address
- Postal Code
- Population
- Brand
- Product model
- Serial number
- Failure presented by the product

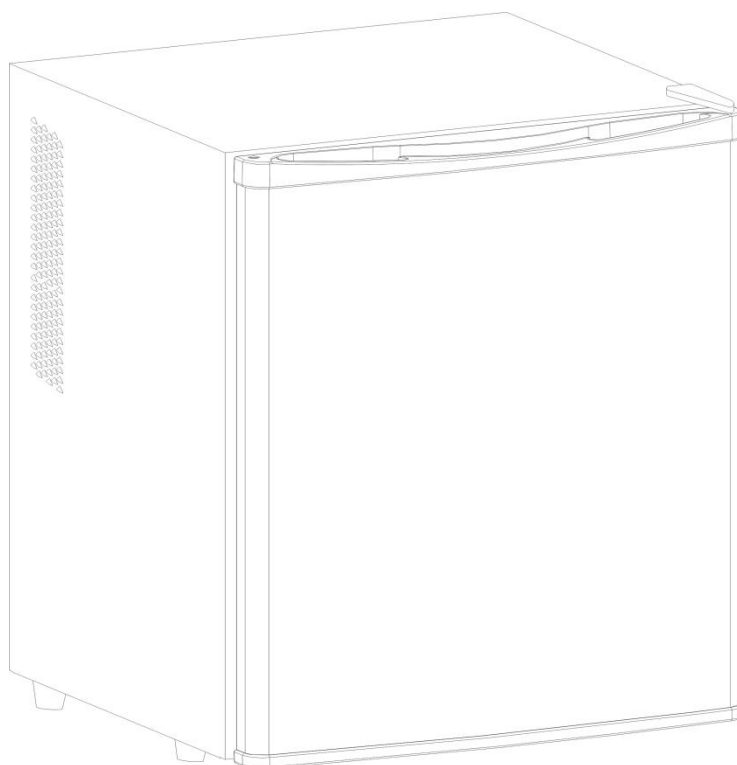
WORLD ELECTRONIC

If they wish, they can request technical assistance through the number 958 087 169, available only for white range products (except for free-standing microwaves).

# INFINITON

## MANUAL DE INSTRUÇÕES

REFRIGERADOR



**CL-38WC**

ean: 8445639001240

**CL-39NC**

ean: 8445639001257

**LER E SEGUIR TODOS OS REGULAMENTOS DE SEGURANÇA E INSTRUÇÕES DE  
FUNCIONAMENTO ANTES DE USAR.**

Para sua segurança e para garantir o uso adequado, antes de instalar e usar o dispositivo pela primeira vez, leia atentamente este manual do usuário, incluindo conselhos e avisos. Para evitar erros e acidentes desnecessários, é importante certificar-se de que todos que usam o dispositivo estejam completamente familiarizados com seus recursos de operação e segurança. Guarde estas instruções e certifique-se de que elas permaneçam com o dispositivo, se ele for movido ou vendido, para que todos que o utilizem durante toda a sua vida sejam devidamente informados sobre o uso e a segurança do dispositivo.








Para a segurança da vida e da propriedade, mantenha as precauções destas instruções de uso, pois o fabricante não é responsável pelos danos causados pela omissão.

### **Segurança de crianças e pessoas vulneráveis.**

- Este dispositivo pode ser usado por crianças a partir de 8 anos e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou falta de experiência e conhecimento, se tiverem recebido supervisão ou instruções sobre o uso do dispositivo com segurança e entenderem o perigo envolvido
- Crianças de 3 a 8 anos de idade podem carregar e descarregar este dispositivo.
- As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brinquem com o aparelho.
- As crianças não devem limpar e manter o usuário a menos que tenham 8 anos de idade ou mais e sejam supervisionadas.
- Mantenha todos os recipientes longe das crianças. Existe um risco de sufocamento.
- Se estiver a eliminar o aparelho, retire a ficha da tomada, corte o cabo de ligação (o mais perto possível do aparelho) e retire a porta para evitar que as crianças sofram choques eléctricos ao cair ou fechar.

- Se este dispositivo com vedações de porta magnéticas substituir um dispositivo mais antigo que tenha uma trava de mola (trava) na porta ou tampa, certifique-se de que a mola não possa ser usada antes de descartar o dispositivo antigo. Isso evitará que se torne uma armadilha mortal para uma criança.


### Segurança geral


-  **ATENÇÃO!** Mantenha as aberturas de ventilação, no armário do aparelho ou na estrutura embutida, desobstruídas.
-  **ATENÇÃO!** Não utilize dispositivos mecânicos ou outros meios para acelerar o processo de descongelação além dos recomendados pelo fabricante.
-  **ATENÇÃO!** Não danifique o circuito refrigerante.
-  **ATENÇÃO!** Não use outros aparelhos elétricos (como os fabricantes de sorvetes) dentro de aparelhos de refrigeração, a menos que sejam aprovados para esse fim pelo fabricante.
-  **ATENÇÃO!** Não toque na lâmpada se ela estiver ligada por um longo período de tempo, pois ela pode estar muito quente.<sup>1)</sup>
-  **ATENÇÃO!** Ao colocar o aparelho, certifique-se de que o cabo de alimentação não esteja preso ou danificado.
-  **ATENÇÃO!** Não localize vários plugues portáteis ou provedores de energia portáteis na parte de trás do dispositivo.

Não armazene substâncias explosivas, como latas de aerossol, com um propelente inflamável neste aparelho.

- O refrigerante de isobutano (R-600a) está contido no circuito refrigerante do aparelho, um gás natural com um alto nível de compatibilidade ambiental, que, no entanto, é inflamável.

- Durante o transporte e a instalação do dispositivo, certifique-se de que nenhum dos componentes do circuito refrigerante esteja danificado.
  - - Chamas vazias e fontes de ignição vazias.
  - - ventile a sala em que o aparelho está localizado
- É perigoso alterar especificações ou modificar este produto de qualquer forma. Qualquer dano no cabo pode causar curto-circuito, incêndio ou choque elétrico.
- Este dispositivo foi projetado para ser usado em aplicações domésticas e similares, como
- áreas de cozinha em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho;
  - construir casas e clientes em hotéis, motéis e outros ambientes residenciais;
  - configurações de café da manhã;
  - Aplicações não comerciais e similares.

 **ATENÇÃO!** Qualquer componente elétrico (plugue, cabo de alimentação, compressor, etc.) deve ser substituído por um agente de serviço certificado ou pessoal de serviço qualificado.

 **ATENÇÃO!** A lâmpada fornecida com este aparelho é uma "lâmpada de uso especial" que só pode ser utilizada com o aparelho fornecido. Esta "lâmpada de uso especial" não é utilizável para iluminação doméstica.<sup>1)</sup>

- O cabo de alimentação não deve ser estendido.
- Certifique-se de que o plugue de energia não esteja amassado ou danificado pela parte de trás do aparelho. Um plugue de energia esmagado ou danificado pode superaquecer e causar um incêndio.

1) Se houver uma luz no compartimento.



- Certifique-se de poder conectar-se à tomada de energia do aparelho.
- Não puxe o cabo de rede.
- Se a tomada estiver solta, não insira a ficha de alimentação. Existe o risco de choque elétrico ou incêndio.
- Você não deve operar o dispositivo sem a lâmpada.
- Este dispositivo é pesado. É preciso ter cuidado ao movê-lo.
- Não remova ou toque nos itens no compartimento do freezer se suas mãos estiverem úmidas ou úmidas, pois isso pode causar escoriações na pele ou congelamento / congelamento de queimaduras.
- Evite a exposição prolongada do dispositivo à luz solar direta.

## Uso diário

- Não aqueça as partes plásticas do aparelho.
- Não coloque produtos alimentícios diretamente contra a parede do fundo.
- Os alimentos congelados não devem ser congelados novamente depois de descongelados.
- Guarde os alimentos congelados pré-embalados de acordo com as instruções do fabricante de alimentos congelados.
- As recomendações de armazenamento dos fabricantes de eletrodomésticos devem ser seguidas rigorosamente. Veja as instruções relevantes.
- Não coloque refrigerantes com gás no compartimento do congelador, pois isso cria pressão no recipiente, o que poderia fazer com que o aparelho explodisse e danificasse o aparelho.<sup>1)</sup>

<sup>1)</sup> Se houver um compartimento congelador.

- Os postes de gelo podem causar queimaduras por congelamento se consumidos diretamente do aparelho.<sup>1)</sup>

Para evitar a contaminação dos alimentos, respeite as seguintes instruções

- Abrir a porta por períodos prolongados pode causar um aumento significativo da temperatura nos compartimentos do aparelho.
- Limpe regularmente as superfícies que possam entrar em contato com alimentos e sistemas de drenagem acessíveis.
- Limpe os tanques de água se eles não foram usados por 48 h; Lave o sistema de água ligado a uma fonte de água se não houver água durante 5 dias.
- Armazene a carne crua e o peixe em recipientes adequados na geladeira para que não entrem em contato com outros alimentos ou vazem.
- Os compartimentos de alimentos congelados de duas estrelas (se presentes no aparelho) são adequados para armazenar alimentos pré-congelados, armazenar ou fazer sorvetes e fazer cubos de gelo.
- Os compartimentos de uma, duas e três estrelas (se apresentados no aparelho) não são adequados para congelar alimentos frescos.
- Se o aparelho for deixado vazio por longos períodos de tempo, desligue, descongele, limpe, seque e deixe a porta aberta para evitar que o conjunto se desenvolva dentro do aparelho.

1) Se houver um compartimento congelador.

2) Se houver um compartimento de armazenamento para alimentos frescos.

## Cuidado e Limpeza

- Antes da manutenção, desligue o aparelho e desconecte o plugue da tomada.
- Não limpe o dispositivo com objetos de metal.
- Não use objetos pontiagudos para remover o gelo do aparelho. Use um raspador de plástico.<sup>1)</sup>
- Examine regularmente o dreno no refrigerador para água descongelada. Se necessário, limpe o dreno. Se o dreno estiver bloqueado, a água se acumulará na parte inferior do dispositivo.<sup>2)</sup>

## Instalação

**Importante!** Para a conexão elétrica, siga cuidadosamente as instruções dadas em parágrafos específicos.

- Desembale o aparelho e verifique se há danos. Não ligue o aparelho se estiver danificado. Relate possíveis danos imediatamente ao local onde você comprou. Nesse caso, guarde a embalagem.
- É aconselhável esperar pelo menos quatro horas antes de ligar o aparelho para permitir que o óleo retorne ao compressor.
- Deve haver circulação de ar adequada ao redor do aparelho, pois isso não leva ao superaquecimento. Para obter ventilação suficiente, siga as instruções relevantes para a instalação.
- Sempre que possível, os separadores do produto devem estar contra uma parede para evitar tocar ou prender as partes quentes (compressor, condensador) para evitar possíveis queimaduras.
- O aparelho não deve estar localizado perto de radiadores ou fogões.

1) Se houver um compartimento congelador.

2) Se houver um compartimento de armazenamento para alimentos frescos.

- Certifique-se de que o plugue de energia possa ser acessado após a instalação do dispositivo.



### Serviço

- Qualquer trabalho elétrico necessário para executar o serviço técnico do aparelho deve ser realizado por um electricista qualificado ou por uma pessoa competente.
- Este produto deve ser reparado por um centro de serviço autorizado e somente peças sobressalentes originais devem ser usadas.

### Economia de energia

- Não coloque alimentos quentes no aparelho;
- Não coloque alimentos juntos, pois isso impede que o ar circule;
- Certifique-se de que os alimentos não toquem a parte de trás do (s) compartimento (s);
- Se a eletricidade sair, não abra a (s) porta (s);
- Não abra a (s) porta (s) com freqüência;
- Não mantenha as portas abertas por muito tempo;
- Não coloque o termostato em temperaturas muito altas;
- Alguns acessórios, como gavetas, podem ser removidos para obter um maior volume de armazenamento e menor consumo de energia.

### Proteção Ambiental

 Este dispositivo não contém gases que possam danificar a camada de ozônio, nem em seu circuito refrigerante nem nos materiais de isolamento. O aparelho não deve ser descartado juntamente com o lixo e o lixo municipais. A espuma de isolamento contém gases inflamáveis: o aparelho deve ser eliminado de acordo com os regulamentos do aparelho, a ser obtido junto das autoridades locais. Evite danificar a unidade de resfriamento, especialmente o trocador de calor. Os materiais utilizados neste dispositivo marcado com o símbolo  são recicláveis.



O símbolo no produto ou na embalagem indica que este produto não pode ser tratado como lixo doméstico. Em vez disso, ele deve ser levado ao ponto de coleta apropriado para a reciclagem de equipamentos elétricos e eletrônicos.

Ao garantir que este produto seja descartado corretamente, ele ajudará a evitar possíveis consequências negativas para o meio ambiente e a saúde humana, que poderiam ser causadas pelo manuseio inadequado dos resíduos deste produto. Para obter informações mais detalhadas sobre como reciclar este produto, entre em contato com o conselho local, o serviço de descarte de lixo doméstico ou a loja onde adquiriu o produto.

## Materiais de embalagem

**Os materiais com o símbolo são recicláveis. Descarte a embalagem em um recipiente adequado para reciclagem. Eliminação do dispositivo.**

1. Desconecte o plugue do soquete.
2. Corte o cabo de alimentação e descarte-o.



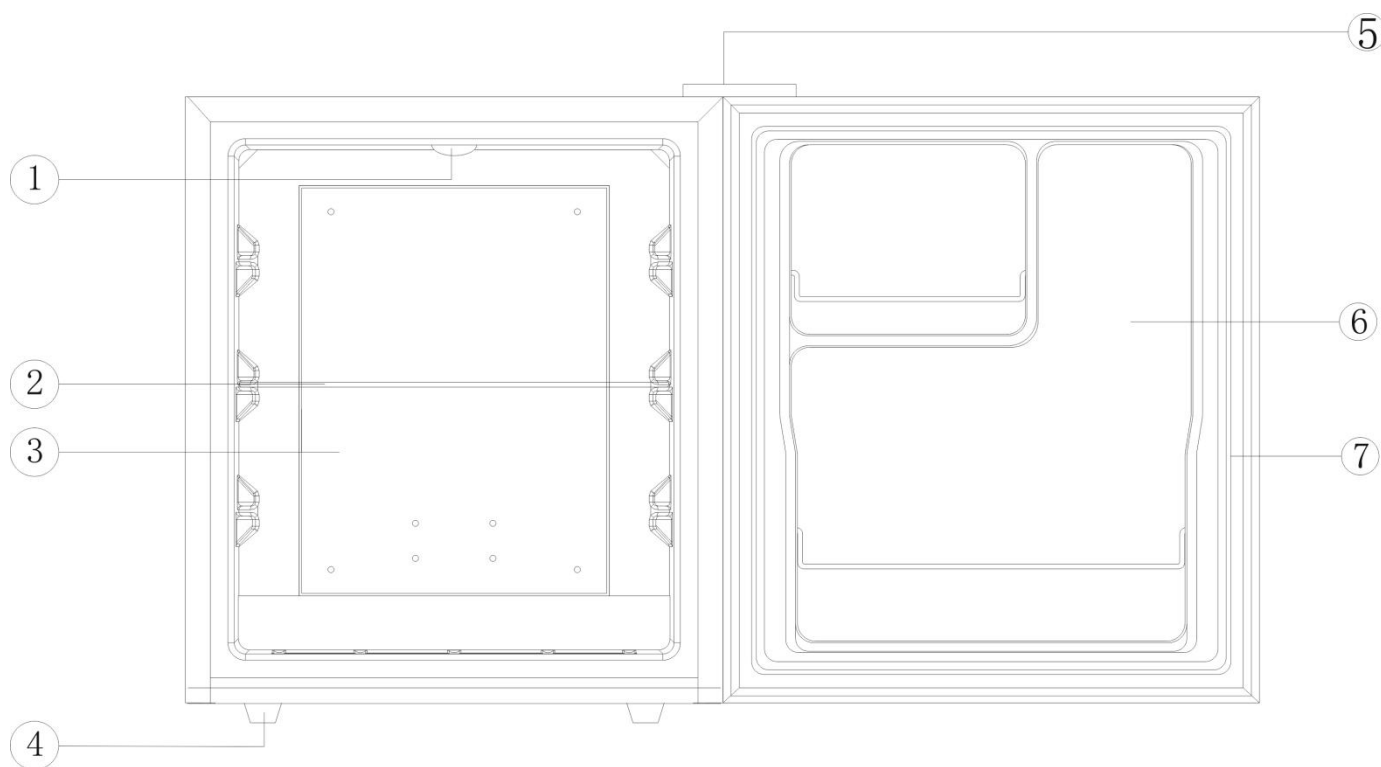
**ATENÇÃO!** Durante a utilização, manutenção e eliminação do aparelho, preste atenção ao símbolo semelhante no lado esquerdo, que se encontra na parte de trás do aparelho (painel traseiro ou compressor). O dito símbolo será amarelo ou laranja. É símbolo de aviso de risco de incêndio. Existem materiais inflamáveis nos tubos do refrigerante e do compressor. Fique longe da fonte de fogo durante o uso, serviço e descarte.

## ÍNDICE

Índice	1
Peças& Características	2
Instruções de segurança importantes	2
Instruções de Instalação	5
Antes de usar o seu refrigerador	5
Instalar o seu refrigerador	5
Ligação eléctrica	6
Inverter o baloiço da porta do seu aparelho	6
Operar o seu refrigerador	7
Controlo da temperatura	7
Definição do Controlo da Temperatura	8
Cuidados e Manutenção	8
Descongela o seu refrigerador	8
Limpeza do seu refrigerador	8
Falha de energia	8
Tempo de férias	8
Movendo o seu refrigerador	8
Dicas de poupança de energia	8
Guia de Resolução de Problemas	9

## PEÇAS E CARACTERÍSTICAS

1. Luz LED
2. Prateleira
3. Placa de alumínio
4. Legs
5. Cobertura da dobradiça
6. Porta
7. Door Gasket



## IMPORTANTES INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

### ⚡ ADVERTÊNCIA ⚡

Para reduzir o risco de incêndio, choque elétrico, ou ferimentos ao utilizar o seu refrigerador, siga estas precauções básicas:

Estes aparelhos frigoríficos não se destinam a ser utilizados como aparelhos de construção.

Este aparelho de refrigeração não é adequado para congelação de alimentos.

As prateleiras colocadas em modo de fábrica podem resultar na utilização mais eficiente de energia para os aparelhos frigoríficos.

Se os alimentos forem armazenados durante muito tempo, recomenda-se embrulhá-los em película plástica e baixar a temperatura.

Para evitar a contaminação dos alimentos, é favor respeitar as seguintes instruções

A abertura da porta por longos períodos pode causar um aumento significativo da

temperatura nos compartimentos do aparelho.

Se o aparelho frigorífico for deixado vazio durante longos períodos, desligar, descongelar, limpar, secar, e deixar a porta aberta para evitar o desenvolvimento de bolor no interior do aparelho.

- Leia todas as instruções antes de utilizar o refrigerador.
- PERIGO ou AVISO: Risco de aprisionamento de crianças.
- O aprisionamento e asfixia de crianças não são problemas do passado. Aparelhos abandonados ou não utilizados continuam a ser perigosos, mesmo que "se sentem na garagem durante alguns dias".
- Antes de deitar fora o seu velho refrigerador: Tire a porta. Deixe a prateleira no lugar, para que as crianças não possam entrar facilmente no refrigerador.
- Nunca permita que as crianças operem, brinquem ou rastejem dentro do refrigerador.
- Nunca limpar as peças do refrigerador com fluidos inflamáveis. Os fumos podem criar um risco de incêndio ou explosão.
- Não armazenar ou utilizar gasolina ou quaisquer outros vapores e líquidos inflamáveis nas proximidades deste ou de qualquer outro refrigerador. Os fumos podem criar um incêndio ou explosão -Salve estas instruções-

## ➤ INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO

### ➤ Antes de usar o seu refrigerador

- Retirar a embalagem exterior e interior.
- Verifique se tem todas as partes seguintes:
- 1 Prateleira
- 1 Manual de instruções
- Limpar a superfície interior com água morna usando um pano macio.



## Instalar o seu refrigerador

- - Este aparelho foi concebido para ser apenas de pé livre, e não deve ser parcial ou totalmente encastrado (incorporado).
- - Coloque o seu refrigerador num chão que seja suficientemente forte para suportar o refrigerador quando este estiver completamente carregado.
- - Deixe 5 polegadas de espaço à volta das costas e dos lados do refrigerador, o que permite a circulação adequada de ar para arrefecer o dissipador de calor.
- - Localize o refrigerador longe da luz solar directa e de fontes de calor (fogões, aquecedores, radiadores, etc.). A luz solar directa pode afectar o revestimento acrílico e as fontes de calor podem aumentar o consumo eléctrico. As temperaturas ambientes extremamente frias podem também fazer com que o refrigerador não funcione correctamente.
- - Este refrigerador utiliza tecnologia de refrigeração termoeléctrica (sem compressor) e não é concebido para armazenamento em áreas quentes como garagens, armazéns ou ao ar livre, uma vez que foi concebido para funcionar a um máximo de 30 graus abaixo da temperatura ambiente.
- - Evite a localização do refrigerador em áreas húmidas.
- - Ligar o refrigerador a uma tomada de parede dedicada, devidamente instalada e ligada à terra. Quaisquer questões relativas a energia e/ou ligação à terra devem ser dirigidas a um electricista certificado ou a um centro de serviço de produtos autorizado.
- - Depois de ligar o aparelho a uma tomada de parede, deixar a unidade arrefecer durante 2-3 horas antes de colocar os alimentos no compartimento do refrigerador.

# Ligação eléctrica

## ⚡ ADVERTÊNCIA ⚡

A utilização inadequada da ficha ligada à terra pode resultar em risco de choque eléctrico. Se o cabo de alimentação for danificado, mandar substituir o mesmo por um centro de serviço de produtos autorizado.

Este refrigerador deve ser devidamente fundamentado para a sua segurança.

O cordão deve ser fixado atrás do refrigerador e não deve ser deixado exposto ou pendurado para evitar ferimentos acidentais.

Nunca desligue o refrigerador puxando o cabo de alimentação. Segurar sempre firmemente a ficha e puxá-la directamente para fora do receptáculo.

Não utilizar um cabo de extensão com este aparelho. Se o cabo de alimentação for demasiado curto, pedir a um electricista ou técnico de manutenção qualificado que instale uma tomada perto do aparelho.

## Inverter o Balanço das Portas do seu Aparelho

Esta unidade tem a capacidade de abrir a porta pelo lado esquerdo ou direito. A unidade é-lhe entregue com a abertura da porta a partir do lado esquerdo. Caso deseje inverter a direcção da abertura, por favor siga as instruções.

Nota: Antes de inverter a porta, a alimentação deve ser desligada. Todas as peças removidas devem ser guardadas para reinstalar a porta.

Esta unidade foi construída com as dobradiças da porta do lado direito. Se desejar mudar o sentido de abertura, siga as instruções abaixo:

1. Remover primeiro a tampa superior das dobradiças (6).

2. Retirar os três parafusos (1) que seguram a dobradiça superior (5) (lado direito) ao aro e retirar a dobradiça superior (5) (lado direito).
3. Levantar a porta e colocá-la sobre uma superfície acolchoada para evitar riscá-la.
4. Retirar os três parafusos (8) que seguram a dobradiça inferior (2) e certificar-se de retirar a dobradiça inferior (2).
5. Retirar a perna dianteira esquerda (4) e transferi-la para o lado direito.
6. Retirar toda a placa de cobertura (7) do lado direito.
7. Antes de colocar a dobradiça inferior (2), retirar o pino do parafuso (9) e inverter a direção da dobradiça inferior (2). Em seguida, instalar a dobradiça inferior (2) no lado esquerdo da estrutura inferior com os três parafusos.
8. Inserir o pino do parafuso na dobradiça inferior (2).
9. Colocar a porta no seu lugar na dobradiça inferior (2).
10. Enquanto segura a porta na posição fechada, fixar a dobradiça superior (5) ao caixilho superior do lado esquerdo com os três parafusos. Lembre-se de não apertar os três parafusos até a parte superior da porta estar nivelada com a parte superior do balcão.
11. Instalar a tampa superior da dobradiça (6) na dobradiça superior.

# OPERATING YOUR COOLER

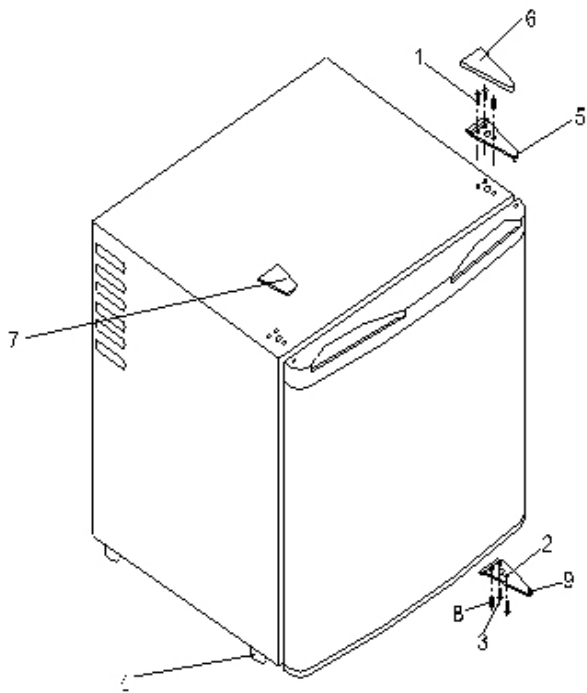


Figure 1

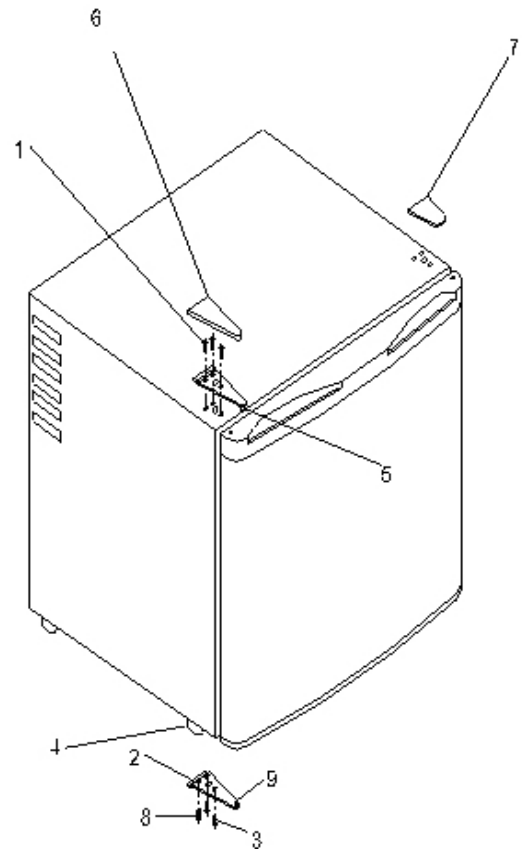
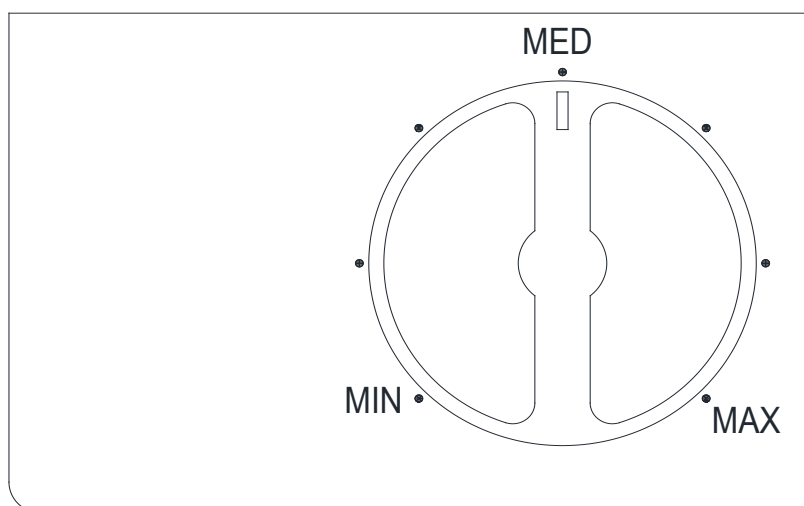


Figure 2

## Controlo da temperatura



### Definição do Controlo de Temperatura

- O seu refrigerador tem apenas um controlo para regular a temperatura, o controlo da temperatura está localizado na parte de trás do refrigerador.
- Para controlar a temperatura interna, ajuste o botão de controlo de acordo com a temperatura ambiente ou a finalidade de utilização.
- A primeira vez que ligar a unidade, ajuste o controlo de temperatura para "Max".
- O intervalo do controlo de temperatura vai das posições "Min" a "Max". A temperatura interna do refrigerador termoeléctrico depende da temperatura ambiente. O refrigerador pode ser ajustado na gama de 6°C-22°C ( $\pm 1^\circ\text{C}$ ) quando se encontra num local com uma temperatura ambiente ideal de 25°C. A primeira vez que se ligar o refrigerador, sem colocar nenhuma garrafa dentro dele, o produto será arrefecido até 15°C após 1,5 horas e após ~2-2,5 horas mais atingirá a temperatura programada pelo fabricante.

## **CUIDADOS E MANUTENÇÃO**

### Descongelo o seu refrigerador

Este modelo utiliza um sistema de arrefecimento termoeléctrico com sistema de descongelamento automático, pelo que não há necessidade de descongelar manualmente.

### Limpeza do seu refrigerador

- UNPLUG o refrigerador e remover a prateleira.
- Lavar as superfícies internas com água morna e solução de bicarbonato de sódio. A solução deve consistir em cerca de 2 colheres de sopa de bicarbonato de sódio dissolvido num litro de água.
- Lavar a prateleira com uma solução de detergente suave.
- A superfície exterior do refrigerador deve ser limpa com detergente suave e água morna.
- Agite o excesso de água da esponja ou do pano antes de limpar a área dos comandos, ou quaisquer peças eléctricas.
- Lavar a superfície exterior do armário com água morna e detergente líquido suave. Enxaguar bem e secar com um pano macio e limpo..

## CUIDADO

**Não desligar o refrigerador pode resultar em choque eléctrico ou ferimentos pessoais.**

### Falha de energia

A maioria das falhas de energia são corrigidas em poucas horas e não devem afectar a temperatura do seu refrigerador se minimizar o número de vezes que a porta é aberta. Se a energia vai ficar desligada durante um período de tempo mais longo, é necessário tomar as medidas adequadas para proteger a sua comida.

#### Tempo de férias

- **Férias curtas:** Deixar o refrigerador a funcionar durante as férias de menos de três semanas.
- **Férias longas:** Se o aparelho não for utilizado durante vários meses, retire todos os alimentos e desligue o cabo de alimentação. Limpar e secar bem o interior. Para evitar o odor e o crescimento de bolor, deixar a porta ligeiramente aberta (se necessário, bloquear a porta).

#### ➤ Movendo o seu refrigerador

- Retirar toda a comida.
- Prenda firmemente todos os itens soltos dentro do seu refrigerador.
- Prender a porta com fita adesiva.
- Proteja o exterior do refrigerador com um cobertor ou outro item semelhante..

### Dicas de poupança de energia

- - O refrigerador deve estar localizado na área mais fria da sala, longe dos aparelhos que produzem calor, e fora da luz solar directa.
- - A sobrecarga do refrigerador forçará o sistema de arrefecimento termoeléctrico a funcionar durante mais tempo.
- - Reduzir as aberturas das portas e as buscas prolongadas, remover tantos artigos quantos forem necessários de cada vez, e fechar a porta o mais rápido possível.
- - Uma característica das unidades termoeléctricas é o tempo que necessitam para recuperar de ter a porta aberta e fechada frequentemente. Pode ser necessário esperar mais tempo para que a temperatura regresse ao seu nível anterior, uma vez que a porta tenha sido aberta durante demasiado tempo. Isto é normal para este tipo de unidades.
- - A tecnologia termoeléctrica custa apenas alguns cêntimos para funcionar. É amiga do ambiente devido à falta de CFC.

## **PROBLEMAS COM O SEU REFRIGERADOR**

Pode resolver facilmente muitos problemas mais comuns de refrigeração, poupando-lhe o custo de uma possível chamada de serviço. Experimente as sugestões abaixo para ver se consegue resolver o problema antes de chamar um técnico de serviço.

## GUIA DE RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

PROBLEMA	CAUSA POSSÍVEL
O refrigerador não funciona.	Não está ligado à corrente. O disjuntor disparou ou um fusível queimou.
O refrigerador não é suficientemente frio.	A temperatura ambiente é mais elevada do que o normal. A porta é aberta com demasiada frequência. A porta não está completamente fechada. O controlo da temperatura não está regulado correctamente. A junta da porta não fecha correctamente. O refrigerador não tem as folgas correctas. Tensão anormal.
Vibrações.	Verificar o refrigerador de modo a assegurar-se de que está nivelado.
A porta não fecha correctamente.	O arrefecedor não está nivelado. A porta foi invertida e não foi correctamente instalada. A junta de empanque está suja. As prateleiras, caixas, ou cestos estão fora de posição.

## TERMOS E CONDIÇÕES DE GARANTIA

Este dispositivo inclui uma garantia de 2 anos a partir da data de compra\* , APENAS para qualquer defeito resultante de um defeito de fabrico ou material defeituoso. Esta garantia não cobre danos resultantes de instalação defeituosa, utilização inadequada ou carga anormal do produto.

\* Na apresentação do seu bilhete de compra.

Este dispositivo destina-se a ser utilizado em aplicações domésticas e similares, tais como:

- áreas de cozinha do pessoal em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho;
- casas agrícolas e por clientes em hotéis, motéis e outros ambientes de tipo residencial;
- ambientes de tipo cama e pequeno-almoço;
- aplicações não comerciais em restauração e empresas similares.



## ELIMINAÇÃO ECOLÓGICA

O símbolo acima e no produto significa que o produto é classificado como Equipamento Eléctrico ou Electrónico e não deve ser eliminado com resíduos domésticos ou comerciais no fim da sua vida útil. A Directiva de Resíduos de Equipamento Eléctrico e Electrónico (REEE) (2012/19/UE) foi implementada para assegurar que os produtos sejam reciclados utilizando as melhores técnicas de recuperação e reciclagem disponíveis, minimizando o impacto no ambiente, tratando quaisquer substâncias perigosas e evitando a proliferação de aterros sanitários. Contactar as autoridades locais para informações sobre a eliminação correcta do equipamento eléctrico ou electrónico.





## PROCEDIMIENTO EM CASO DE FALHA DE UM PRODUTO INFINITON

Caros clientes, para solicitar assistência técnica ou conserto do seu produto Infiniton, você tem nosso site, funcionando 24 horas por dia e 7 dias por semana:



Alternativamente, se desejarem, podem solicitar assistência técnica por e-mail:

[info@infiniton.es](mailto:info@infiniton.es)

[rma@infiniton.es](mailto:rma@infiniton.es)

Para agilizar todos os procedimentos, as seguintes informações devem ser sempre indicadas:

- Nomes e sobrenomes
- Telefone 1
- Telefone 2
- Endereço completo
- Código postal
- População
- Marca
- Modelo de produto
- Número de série
- Falha do produto

Se desejarem, podem solicitar assistência técnica através dos números 958 087 169, disponíveis apenas para produtos da linha branca (exceto micro-ondas autônomo).

## Proceso correcto de desecho de este producto



Según la directiva *Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE)*, los residuos WEEE han de recogerse y tratarse por separado. Si, en el futuro, necesita desprenderse de este producto, **NO** lo ponga en los residuos domésticos, envíelo a los puntos de recogida WEEE si existen

### CERTIFICACION CE

Se ha determinado que este producto cumple con la Directiva de Baja Tension (2014/35/EU), la Directiva de Compatibilidad Electromagnetica (2014/30/EU) y la Directiva RoHS (2011/65/EU).



Para más información relacionada con las declaraciones y certificados de conformidad, póngase con nosotros a través del correo: [info@infiniton.es](mailto:info@infiniton.es)

### INFORMACIÓN SOBRE EL PRODUCTO

Si tiene alguna pregunta o duda relacionada con su dispositivo, póngase en contacto con nosotros:

### SERVICIO TÉCNICO

También puede ponerse en contacto con nuestro servicio técnico oficial:

INFINITON WORLD ELECTRONIC S.L.

tel.:(+ 34) 958 087 169

repairs email: [info@infiniton.es](mailto:info@infiniton.es)

web: [www.infiniton.es](http://www.infiniton.es)

Recuerda que en nuestra web tenemos un apartado de preguntas frecuentes y un formulario de dudas para resolver cualquier consulta relacionada con tu producto Infiniton.

## Resumen de Declaración de conformidad

INFINITON declara, bajo su responsabilidad, que este aparato cumple con lo dispuesto en la Directiva 99/05/CE del Parlamento Europeo y del Consejo de 9 de Marzo de 1999, traspuesta a la legislación española mediante el Real Decreto 1890/2000, de 20 de Noviembre.

Para más información relacionada con las declaraciones y certificados de conformidad, póngase con nosotros a través del correo [info@infiniton.es](mailto:info@infiniton.es)



Síguenos en nuestras  
redes sociales y accede a  
contenido exclusivo



# INFINITON

Copyright ©2022 Todos los derechos reservados

# INFINITON

# TARJETA DE GARANTÍA

Modelo \_\_\_\_\_

Nº de serie \_\_\_\_\_

Fecha de compra \_\_\_\_\_

Cliente \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_

Localidad \_\_\_\_\_

e-mail \_\_\_\_\_

Teléfono de contacto \_\_\_\_\_

Firma y sello del comercio



Condiciones de garantía al dorso

SERVICIO TÉCNICO OFICIAL

C/Baza, 349, nave 4  
18220 Albolote (Granada)  
infiniton.es

**INFINITON**

# INFINITON

# TARJETA DE GARANTÍA

Modelo \_\_\_\_\_

Nº de serie \_\_\_\_\_

Fecha de compra \_\_\_\_\_

Cliente \_\_\_\_\_

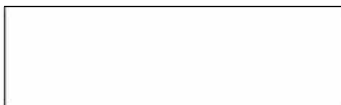
Dirección \_\_\_\_\_

Localidad \_\_\_\_\_

e-mail \_\_\_\_\_

Teléfono de contacto \_\_\_\_\_

Firma y sello del comercio



Condiciones de garantía al dorso

SERVICIO TÉCNICO OFICIAL

C/Baza, 349, nave 4  
18220 Albolote (Granada)  
infiniton.es

**INFINITON**

El aparato objeto de este certificado está garantizado contra cualquier defecto de fabricación que se aprecie durante los plazos marcados por la ley de garantías del territorio donde se comercializa este producto.

Para tener derecho a la garantía es indispensable que este certificado sea cumplimentado y enviado la parte inferior del mismo en el momento de la compra o registrado telemáticamente en **www.infiniton.es**  
La parte superior debería permanecer junto con la factura de compra en poder del usuario para ser presentados al requerir cualquier servicio.

La garantía se limita a la reparación o sustitución de las piezas que aparezcan como defectuosas en el citado plazo.

No ofrecemos garantía a aparatos que hayan sufrido un uso incorrecto por parte del usuario (errores de manejo, transporte, suciedad, conexión inadecuada, etc.) y en general para aquellas averías que no provengan directamente de un defecto de fabricación. Tampoco ofrecemos garantía a aquellos aparatos que hayan sido manipulados por personas ajenas a nuestro Servicio Técnico.

Esta Garantía Legal no cubre el mantenimiento o sustitución de los elementos fungibles del producto (pilas, etc.), cuyos daños tengan origen en el desgaste ordinario y en el uso de los mismos. Asimismo, la garantía no cubre los daños causados por la falta de mantenimiento de los productos. Ninguna de las garantías aquí recogidas cubre la sustitución de piezas debido al desgaste o rotura de mecanismos, gomas, carcasas y/o plásticos, así como los deterioros estéticos, debidos al uso normal del producto. Del mismo modo, las garantías no cubren ningún tipo de daño producido durante el transporte del producto (incluyendo, a título enunciativo y no limitativo, daños estéticos, golpes, rayas, arañazos, manchas, abolladuras, etc.)

SERVICIO TÉCNICO OFICIAL  
C/Baza, 349, nave 4  
18220 Albolote (Granada)  
infiniton.es

**INFINITON**  
WORLD ELECTRONIC



**INFINITON**  
WORLD ELECTRONIC